

Elohim Hashivenou

Psaumes 80

Salomone Rossi

Ô Dieu ! Ramène-nous ;
et fais luire Ta face,
et nous serons sauvés.
Éternel, Dieu des armées

O God! Bring us back;
let Your face shine,
and we shall be saved.
Lord, God of host

אֱלֹהִים הַשִּׁיבֵנו
וְהָאֵר פְּנֵיךָ
וְנִשְׁעָה
יְהוָה אֱלֹהִים צְבָאוֹת

♩ = 70

S Ha - shi-vé - -

A Ha - shi-vé - nou

T E - - - - - lo - him. Ha - shi-vé - -

B E - - - - - lo - him. Ha - shi-vé - - -

6

S nou ha-shi - vé - - nou. Vé-ha-'er pa né-kha vé ni-va shé - 'a,

A ha - - shi vé - nou. Vé-ha-'er pa né-kha vé ni-va shé-

T - nou ha - shi vé - - nou. Vé-ha-'er pa né-kha vé ni-va shé-

B - - nou - ha - shi - vé - nou. Vé-ha-'er pa - né-kha vé - ni-va shé - - -

11

vé - ni - va - shé - 'a. E - - - - - lo-

- 'a, vé - ni - va - shé - 'a. E - - - - - lo -

'a, vé - ni - va - shé - 'a.

- 'a, vé - ni - va - shé - 'a.

16

- him. Tsé - - - - - va - ott. Ha -

him. Tsé - - - - - va - ott. Ha - shi - vé - nou

Tsé - - - - - va - ott. Ha -

Tsé - - - - - va - ott. Ha - - - - -

20

- shi - vé nou. Vé - ha - 'er pa - né - -

ha - - - shi - vé - nou. Vé - ha - 'er pa - né -

- - shi - vé - nou. Vé - ha - 'er pa - né - kha,

- - - - - shi - - - - vé nou. Vé - ha - 'er pa - né -

23

kha, vé-ni-va-shé - - - - -

- kha, vé - - - - - ni - va shé - a vé-ni - - -

vé-ni-va-shé - a vé

- kha, vé - ni - va - shé - - - - - a

25

a vé-ni-va - shé - - a. A-do - naï, é - - - - -

- va - shé - a. A-do - naï, é - - - - -

- - - - - ni-va - shé - a. A-do - naï, é - - - - -

vé - - - - - ni-va - shé - a. A-do - naï, é - - - - -

30

- - - lo - him. Tsé - - - - - va - ott. Ha - - - - -

- - - lo - him. Tsé - - - - - va - ott. Ha - - - - -

- - - lo - him. Tsé - - - - - va-ott. Ha - - - - -

- - - lo - him. Tsé - - - - - va - ott. Ha

35

shi-vé - nou, Ha 'er pa-né -
 shi - vé - nou, Ha 'er pa -
 shi - vé - nou, Ha 'er pa - né -
 shi - vé - nou, Ha - 'er pa-

39

kha, Vé -
 né - kha, Vé -
 kha, Vé -
 né - kha, Vé - ni-

42

ni-va-shé - a.
 ni - va-shé - a.
 ni-va-shé - a.
 - va - shé - a.